

Art. 2. Het Benelux-Verdrag inzake grensoverschrijdende en interterritoriale samenwerking, ondertekend te 's-Gravenhage op 20 februari 2014, zal volkomen geïmplementeerd worden.

Kondigen deze ordonnantie af, bevelen dat ze in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 8 december 2016.

G. VANHENGEL

Het Lid van het Verenigd College bevoegd voor het Gezondheidsbeleid, het Openbaar Ambt, de Financiën, de Begroting en de Externe Betrekkingen

D. GOSUIN

Het Lid van het Verenigd College bevoegd voor het Gezondheidsbeleid, het Openbaar Ambt, de Financiën, de Begroting en de Externe Betrekkingen

P. SMET

Het Lid van het Verenigd College bevoegd voor het Beleid inzake Bijstand aan Personen, het Gezinsbeleid en de Filmkeuring

C. FREMAULT

Het Lid van het Verenigd College bevoegd voor het Beleid inzake Bijstand aan Personen, het Gezinsbeleid en de Filmkeuring

Nota

(1) Documenten van de Verenigde Vergadering van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie :

Gewone zitting 2015-2016

B-59/1 Ontwerp van ordonnantie

Gewone zitting 2016-2017

B-59/2 Verslag

Integraal verslag :

Bespreking en aanneming : vergadering van vrijdag 25 november 2016.

Art. 2. La Convention Benelux de coopération transfrontalière et interterritoriale, signée à La Haye le 20 février 2014, sortira son plein et entier effet.

Promulguons la présente ordonnance, ordonnons qu'elle soit publiée au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 8 décembre 2016.

G. VANHENGEL

Le Membre du Collège réuni compétent pour la Politique de la Santé, la Fonction publique, les Finances, le Budget et les Relations extérieures

D. GOSUIN

Le Membre du Collège réuni compétent pour la Politique de la Santé, la Fonction publique, les Finances, le Budget et les Relations extérieures

P. SMET

Le Membre du Collège réuni compétent pour la Politique d'Aide aux Personnes, les Prestations familiales et le Contrôle des Films

C. FREMAULT

Le Membre du Collège réuni compétent pour la Politique d'Aide aux Personnes, les Prestations familiales et le Contrôle des Films

Note

(1) Documents de l'Assemblée réunie de la Commission communautaire commune :

Session ordinaire 2015-2016

B-59/1 Projet d'ordonnance

Session ordinaire 2016-2017

B-59/2 Rapport

Compte rendu intégral :

Discussion et adoption : séance du vendredi 25 novembre 2016.

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C – 2016/31828]

8 DECEMBER 2016. — Ordonnantie tot wijziging van de ordonnantie van 4 september 2008 ter bevordering van diversiteit en ter bestrijding van discriminatie in het Brussels gewestelijk openbaar ambt (1)

Het Brusselse Hoofdstedelijke Parlement heeft aangenomen en Wij, Executieve, bekrachtigen, het geen volgt :

Artikel 1. Deze ordonnantie regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 39 van de Grondwet.

Art. 2. § 1. In artikel 2 van de ordonnantie van 4 september 2008 ter bevordering van diversiteit en ter bestrijding van discriminatie in het Brussels gewestelijk openbaar ambt, wordt het woord « gedeeltelijk » ingevoegd tussen het woord « richtlijnen » en het woord « omgezet ».

§ 2. Hetzelfde artikel wordt aangevuld met een 4^o, luidend :

« 4^o Richtlijn 2006/54/EG van het Europees Parlement en de Raad van 5 juli 2006 betreffende de toepassing van het beginsel van gelijke kansen en gelijke behandeling van mannen en vrouwen in arbeid en beroep (herschikking). ».

Art. 3. In het 6^o van artikel 4 van dezelfde ordonnantie, worden de woorden « of syndicale » ingevoegd tussen het woord « politieke » en het woord « overtuiging ».

Art. 4. In het 7^o van artikel 4 van dezelfde ordonnantie, worden de woorden « of syndicale » ingevoegd tussen het woord « politieke » en het woord « overtuiging ».

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C – 2016/31828]

8 DECEMBRE 2016. — Ordonnance modifiant l'ordonnance du 4 septembre 2008 visant à promouvoir la diversité et à lutter contre la discrimination dans la fonction publique régionale bruxelloise (1)

Le Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale a adopté et Nous, Exécutif, sanctionnons ce qui suit :

Article 1^{er}. La présente ordonnance règle une matière visée à l'article 39 de la Constitution.

Art. 2. § 1^{er}. À l'article 2 de l'ordonnance du 4 septembre 2008 visant à promouvoir la diversité et à lutter contre la discrimination dans la fonction publique régionale bruxelloise, le mot « partiellement » est inséré entre le mot « transposé » et les mots « les directives ».

§ 2. Le même article est complété par un 4^o, rédigé comme suit :

« 4^o La Directive 2006/54/CE du Parlement européen et du Conseil du 5 juillet 2006 relative à la mise en œuvre du principe de l'égalité des chances et de l'égalité de traitement entre hommes et femmes en matière d'emploi et de travail (refonte). ».

Art. 3. Au point 6^o de l'article 4 de la même ordonnance, il est inséré les mots « ou syndicales » entre les mots « politiques » et les mots « , la langue ».

Art. 4. Au point 7^o de l'article 4 de la même ordonnance, il est inséré les mots « ou syndicales » entre les mots « politiques » et les mots « , la langue ».

Art. 5. Artikel 8, § 1, van dezelfde ordonnantie wordt vervolledigd door een alinea, luidend :

« In het bijzonder, wanneer voor de vaststelling van de beloning gebruik wordt gemaakt van een systeem van werkclassificatie, moet dit systeem berusten op criteria die voor mannelijke en vrouwelijke werknemers hetzelfde zijn, en zodanig zijn opgezet dat elke discriminatie op grond van geslacht is uitgesloten. ».

Art. 6. Artikel 23, § 9, van dezelfde ordonnantie wordt vervangen door de volgende bepaling :

« § 9. De in dit artikel bedoelde bescherming is ook van toepassing op de personen die optreden als getuige, raadgever, verdediger of ondersteuner van de persoon in kwestie. ».

Kondigen deze ordonnantie af, bevelen dat ze in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 8 december 2016.

R. VERVOORT

Minister-President van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Plaatselijke Besturen, Territoriale Ontwikkeling, Stedelijk Beleid, Monumenten en Landschappen, Studentenaangelegenheden, Toerisme, Openbaar Ambt, Wetenschappelijk Onderzoek en Openbare Netheid

G. VANHENGEL

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Financiën, Begroting, Externe Betrekkingen en Ontwikkelingssamenwerking

D. GOSUIN

Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Tewerkstelling, Economie en Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp

P. SMET

Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Mobiliteit en Openbare Werken

C. FREMAULT

Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Huisvesting, Levenskwaliteit, Leefmilieu en Energie

Nota

(1) Documenten van het Parlement :

Gewone zitting 2015-2016

A-335/1 Ontwerp van ordonnantie

Gewone zitting 2016-2017

A-335/2 Verslag

Integraal verslag :

Bespreking : vergadering van donderdag 20 oktober 2016.

Aanneming : vergadering van vrijdag 21 oktober 2016.

Art. 5. L'article 8, § 1^{er}, de la même ordonnance est complété par un alinéa rédigé comme suit :

« En particulier, lorsqu'un système de classification professionnelle est utilisé pour la détermination des rémunérations, ce système est fondé sur des critères communs aux travailleurs masculins et féminins et est établi de manière à exclure les discriminations fondées sur le sexe ».

Art. 6. L'article 23, § 9, de la même ordonnance, est remplacé par la disposition suivante :

« § 9. La protection visée au présent article est également d'application aux personnes qui interviennent comme témoin, conseil, défenseur ou soutien de la personne concernée. ».

Promulguons la présente ordonnance, ordonnons qu'elle soit publiée au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 8 décembre 2016.

R. VERVOORT

Ministre-Président du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Pouvoirs locaux, du Développement territorial, de la Politique de la ville, des Monuments et Sites, des Affaires étudiantes, du Tourisme, de la Fonction publique, de la Recherche scientifique et de la Propreté publique

G. VANHENGEL

Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Finances, du Budget, des Relations extérieures et de la Coopération au Développement

D. GOSUIN

Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de l'Emploi, de l'Economie et de la Lutte contre l'Incendie et l'Aide médicale urgente

P. SMET

Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de la Mobilité et des Travaux publics

C. FREMAULT

Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargée du Logement, de la Qualité de Vie, de l'Environnement et de l'Energie

Note

(1) Documents du Parlement :

Session ordinaire 2015-2016

A-335/1 Projet d'ordonnance

Session ordinaire 2016-2017

A-335/2 Rapport

Compte rendu intégral :

Discussion : séance du jeudi 20 octobre 2016.

Adoption : séance du vendredi 21 octobre 2016.

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C – 2016/31829]

8 DECEMBER 2016. — Ordonnantie houdende instemming met het Verdrag inzake het Europees Bosseninstituut (1)

Het Brusselse Hoofdstedelijke Parlement heeft aangenomen en Wij, Executieve, bekrachtigen, het geen volgt :

Artikel 1. Deze ordonnantie regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 39 van de Grondwet.

Art. 2. Het Verdrag inzake het Europees Bosseninstituut, zal volkomen gevolg hebben.

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C – 2016/31829]

8 DECEMBRE 2016. — Ordonnance portant assentiment à la Convention sur l'Institut européen de la Forêt (1)

Le Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale a adopté et Nous, Exécutif, sanctionnons ce qui suit :

Article 1^{er}. La présente ordonnance règle une matière visée à l'article 39 de la Constitution.

Art. 2. La Convention sur l'Institut européen de la Forêt sortira son plein et entier effet.